

#weekend #history #culture

INTERCONTINENTAL MADRID

Причины и следствия – так можно охарактеризовать жизнь на нашей планете. Мы состоим целиком из бесконечных истоков, раз за разом порождающих новые и новые события, включая те, которые, как заезженная пластинка, играют заново одну и ту же мелодию.

ЗАПАДНАЯ ЕВРОПА | WESTERN EUROPE



Causes and effects – that’s a fitting description for life on our planet. We consist entirely of endless sources forever generating new events – including those that, like a broken record, are playing the same melody again and again.

We have inherited a mind that requires exceptional education. And only after becoming adults we begin to realize and feel with all our being the duality of our existence: on one side of it lie the impulses of the all-knowing soul, while on the other side lies our consciousness, lagging far behind the rhythm of the heart.

As we lay out on the table, like a map, the crudely drawn events of our life that reflect our entire personal history, we suddenly find the signs foretelling today’s reality. What’s more, they also predict our most likely future, contained in the next moment rushing towards us.

This is how everything works: to find your own way, it is necessary to make difficult things simple. Indeed, our life lacks nothing, although it does include superfluous elements. After throwing this useless ballast overboard, we will sail before the wind, lightness and joy filling the body from the inside; we will have plenty of time to completely immerse ourselves in the current moment, creating a series of events we consciously anticipate. Balanced by brain, our heart is able to set the course on any surface, ignoring the surrounding reality.

The best, the most amazing things ever created by man always have one source – irresistible aspiration. This is always inexplicable, not justified by logic. In order to create something that hasn’t existed before, you must obey the voice of the soul. Without doubt, Madrid has exactly this kind of personal history. The very name of this city bears a certain mystery, a pronounced character. One of the most beautiful cities on the planet, Madrid, unlike other cultural hubs of the Old World, is still

perceived as a “dark horse”. At the same time, the city knows how to make one deeply enamored with it, especially when it comes to people who are able to see the inner side of things beyond the everyday. Madrid does not advertise the flashy monuments it can boast of at the top of its voice, does not exaggerate the importance of personal wealth. The boring habit of making one’s riches widely known is alien to this city. The capital of Spain is a unified entity that requires one to study it and penetrate its deep codes.

At the same time, Madrid is dotted with museums known all over the world, including the Prado Museum, Queen Sofia National Museum and the Thyssen-Bornemisza Museum.

Walking along wide boulevards whose distinguishing features include a large number of squares and a mixture of buildings in neoclassical and modern styles, you will be able to see the meaning hidden behind their facades, dividing what you see into its component parts, immersed in a discrete world of infinite meanings.

Look closely, and you will certainly see what a huge influence Madrid has had on the fate of the world. You will feel what it’s like to determine the course of the Great Geographical Discoveries, which, many years ago, foreshadowed far greater changes in the life of humanity than Silicon Valley in our time.

Nothing happens without a reason. According to some reports, the name “Madrid” comes from the Arabic expression meaning “a water source”.

By the way, Madrid’s lack of access to the sea did not prevent it from becoming the capital of the most powerful naval power of the Middle Ages.



Located in the center of the Iberian Peninsula, Madrid seems to have gathered all the country's "tributaries" while remaining the heart that nourishes it. Everyone knows how independent Spanish provinces are, how much they love freedom, with Madrid allowing them to be their own true selves while at the same time obeying the truly regal capital. Madrid is a city that encourages people to dream and plunge into their emotions. Whenever you come here, it will capture your attention and allow you to enjoy the atmosphere created by the architectural monumentalism, the abundance of parks, cozy classical cafes and bars where you can see salsa danced in the evening. Madrid does not follow trends. It changes them. In order to experience all the aspects of this city in person, stay at the InterContinental Madrid. Situated in a magnificent 18th century building in the heart of the city, on the legendary Paseo de la Castellana street, this hotel was the first international one in Madrid, which says a lot. At the very least, it means that the InterContinental Madrid is a living witness able to describe the city like nobody else. The most outstanding people of all time, including Frank Sinatra, Elizabeth Taylor, Ava Gardner and many other celebrities stayed here.



Behind the impressive facade of the hotel, equally refined interiors await. As you step into the foyer of the InterContinental Madrid, you will be blinded by its glittering marble and by crystal chandeliers. The tastefully arranged elegant furniture and original works of art will immediately attract your attention. The InterContinental Madrid has 302 rooms, including deluxe rooms and suites. Five new suites

have been restored by the design studio J2, a company that knows all about modern classics and has conducted the renovation of the legendary InterContinental London Park Lane. The Royal Suite, located on the 8th floor of the hotel, merits special attention. This suite has one main bedroom with a living room, a lounge area, a dining room, a small kitchen and two bathrooms,

Располагаясь в великолепном здании постройки XVIII века в самом центре города на легендарной улице Пасео де ла Каstellана, этот отель является первой международной гостиницей Мадрида. А это означает очень многое. Как минимум то, что InterContinental Madrid является живым свидетелем, повествующим о городе, как никто другой.

Мы получили в наследство разум, требующий недюжинного воспитания. И лишь став взрослыми, начинаем осознавать, всем собой ощущать двойственность собственного существования, с одной стороны которого лежат порывы всезнающей души, а с другой – сознание, сильно отстающее от ритмики нашего сердца. Разложив на столе, как путевую карту, схематично нарисованные события нашей жизни, отображающие всю личностную историю, мы внезапно обнаружим предвестников сегодняшней реальности, а вместе с ними – и наиболее вероятное будущее следующего, мчащегося к нам навстречу, момента. Так все устроено: для того, чтобы стать на свой путь, необходимо из сложного сделать простое. Ведь нужды не существуют в жизни, в ней присутствует только лишнее. Сбрасывая бесполезный балласт, мы с легкостью и радостным чувством, наполняющим тело изнутри, пойдем по ветру, успевая всецело пребывать в текущем моменте, создавая череду событий, которую осознанно предвосхищаем. Так сердце, уравновешенное разумом, способно проложить путь на любой поверхности, игнорируя окружающую действительность. У самого лучшего, поразительного из созданного когда-либо человеком, всегда один исток – неудержимое стремление. Подобное всегда логически необъяснимо, неоправданно. Ведь для того, чтобы создать то, чего не было, необходимо довериться велению души. Будьте уверены: у Мадрида именно такая личностная история. От одного лишь названия этого города веет некой таинственностью,





выраженной характерностью. Один из самых красивых городов планеты, в отличие от других культурных центров Старого Света, в нашем восприятии остается «темной лошадкой» и при этом влюбляет в себя целиком, а тех, кто способен за внешним видеть внутреннее – в особенности.

Мадрид не кричит во весь голос о своих броских монументах и не преувеличивает значимость личного достояния. Ему чужды приевшиеся нормы популяризации собственных богатств. Испанская столица – это целостная единица, требующая изучения и проникновения в ее глубинные коды.

При этом Мадрид усеян выдающимися на всю планету музеями, в числе которых музей Прадо, музеи королевы Софии и Тиссена-Борнемисы. Прогуливаясь широкими бульварами, обязательным звеном которых является большое количество площадей и смешение стилей зданий неоклассики и модерна, Вы сможете рассмотреть скрытый за их фасадами смысл, разделив увиденное на составные части, погружившись в отдельный мир бесконечных значений.

Будьте наблюдательными, и Вы непременно почувствуете, какое огромное влияние Мадрид оказал на судьбу мира. Вы сможете ощутить, каково это – определять ход Великих Географических открытий, которые много лет тому назад ознаменовали собой куда большие изменения в жизни человечества, нежели Силиконовая Долина в наше время.

Ничего не бывает просто так. Согласно некоторым данным, название «Мадрид» произошло от арабского словосочетания, которое означает «водный источник».

К слову, отсутствие выхода к морю не помешало Мадриду стать столицей самой мощной морской державы Средних Веков.

Располагаясь по центру Пиренейского полуострова, Мадрид будто собирает все «притоки» страны, оставаясь питающим ее сердцем.

Всем известна самостоятельность провинций Испании и их свободолюбие, которым Мадрид позволяет быть собой и при этом подчиняться воистину королевской столице.

Мадрид – это город, побуждающий мечтать и погружаться в собственные эмоции. В какое бы время Вы сюда не приехали, он заберет Ваше внимание и позволит вдоволь насладиться атмосферой, сотканной из архитектурного монументализма, обилия парков, уютных

классических кафе и баров, где вечерами танцуют сальсу.

Мадрид не подхватывает моду. Он ее меняет. И для того, чтобы на себе ощутить все его грани, останавливайтесь в InterContinental Madrid.

Располагаясь в великолепном здании постройки XVIII века в самом центре города на легендарной улице Пасео де ла Каstellана, этот отель является первой международной гостиницей Мадрида. А это означает очень многое. Как минимум то, что InterContinental Madrid является живым свидетелем, повествующим о городе, как никто другой.

Здесь проживали самые выдающиеся личности планеты, и в их числе Фрэнк Синатра, Элизабет Тэйлор, Ава Гарднер и многие другие знаменитости.

За впечатляющим своими формами фасадом отеля скрываются не менее изысканные интерьеры. Попадая в фойе InterContinental Madrid, Вас ослепит сверкающий мрамор и хрустальные люстры, а изящно расставленная элегантная мебель и оригинальные произведения искусства сразу обратят на себя внимание.



← Для того чтобы ознакомиться со специальными предложениями InterContinental Madrid, пожалуйста, перейдите по ссылке:
www.ihg.com/intercontinental/hotels/ru/ru/madrid/mddha/hoteldetail

INTERCONTINENTAL MADRID
Paseo De La Castellana, 49, 28046 Madrid
+34 91 700 73 00
icmadrid@ihg.com
www.intercontinental.com/madrid



InterContinental Madrid располагает 302 номерами, включая номера делюкс и сьюты. Пять новых сьютов были отреставрированы дизайнер-студией J2 – компанией, которая знает все о современной классике и проводила реставрацию легендарного InterContinental London Park Lane.

Отдельного внимания заслуживает номер Royal Suite, находящийся на 8 этаже отеля. Этот сьют имеет одну основную спальню с гостиной, лаунж-зону, обеденную комнату, небольшую кухню и две ванные комнаты, и занимает площадь 400 кв.м. Самым же особенным местом этого по-настоящему королевского сьюта является открытая терраса площадью 180 кв.м с захватывающим дух панорамным видом на Пасео де ла Каstellана.

InterContinental Madrid предлагает своим гостям особенные гастрономические путешествия в своем ресторане El Jardin – знаменитом заведении испанской столицы. Здесь Вас побалуют средиземноморскими деликатесами, испанской и интернациональной кухней.

Этот отель знаменит на всю столицу своими бранчами, во время которых подают более двухсот различных блюд, включая великолепные десерты. Обязательно воспользуйтесь моментом и зайдите в «Bar 49» на чашечку кофе, чая или чтобы попробовать фирменные коктейли. Ведь этот бар уже давно является знаковым местом встреч в Мадриде.

В InterContinental Madrid легко добраться. Отель находится в 11 км от аэропорта Барахас и всего в 3 км от железнодорожного вокзала Chamartin Renfe. Всего 4,5 часа комфортного прямого перелета из Киева на борту авиакомпании МАУ и Вы окажетесь в Мадриде. В свою очередь, из Москвы авиаперелет займет чуть более 5 часов.

and covers the area of 400 sq. m. The most special place of this truly royal suite is its open terrace of 180 sq. m. with the breathtaking panoramic view of the Paseo de la Castellana street.

The InterContinental Madrid offers its guests to go on special gastronomic trips in the restaurant El Jardin, a must-visit establishment of the Spanish capital. Here you will be pampered with Mediterranean delicacies, Spanish and international cuisine.

The hotel is famous for its Sunday Brunch offering more than two hundred of different dishes including extraordinary desserts. Be sure to take advantage of the opportunity and drop by Bar 49 for a cup of coffee, tea or signature cocktails. This bar has long been Madrid's famous meeting point.

The InterContinental Madrid is easy to reach. The hotel is 11 km from the Barajas Airport and just 3 km from the Chamartin Renfe train station.

After only 4.5 hours of comfortable direct flight from Kiev on board the UIA you will find yourself in Madrid. In its turn, a flight from Moscow will take slightly more than 5 hours.



← To see special offers of the InterContinental Madrid, please go to:
www.ihg.com/intercontinental/hotels/ru/ru/madrid/mddha/hoteldetail

INTERCONTINENTAL MADRID
Paseo De La Castellana, 49, 28046 Madrid
+34 91 700 73 00
icmadrid@ihg.com
www.intercontinental.com/madrid

